



GENERAL

Shure Microflex® MX400SE Series microphones are miniature gooseneck-mounted electret condenser microphones designed for speech and vocal pickup. Their high sensitivity and broad frequency range make them suitable for recording, as well as sound reinforcement applications.

MX400SE microphones can be screwed onto a mic stand or the supplied 5/8 inch 27-threaded flange. They can be easily changed from side-exit to bottom-exit to conceal the cable. All models include an in-line preamplifier and a 3 m (10 ft) cable. Each microphone is available with interchangeable cardioid, supercardioid, or omnidirectional cartridges.

FEATURES

- Wide dynamic range and frequency response for accurate sound reproduction across the audio spectrum
- Interchangeable cartridges that provide an optimal polar pattern choice for each application
- Balanced transformerless output for increased immunity to noise over long cable runs
- Supplied shock mount for more than 20 dB isolation from surface transmitted noise
- Supplied threaded flange mount for permanently securing the microphone to a lectern, pulpit, or conference table
- Snap-fit foam windscreens

MODEL VARIATIONS

All Microflex® microphones are available with any one of three interchangeable cartridges. The polar pattern is indicated by the model number suffix:

/C = Cardioid, /S = Supercardioid, /O = Omnidirectional

MX412SE/C, MX418SE/C: Recommended for general sound reinforcement applications. Pickup angle (-3 dB) = 130°.

MX412SE/S, MX418SE/S: Recommended for sound reinforcement applications requiring narrow or more distant coverage. Pickup angle (-3 dB) = 115°.

MX412SE/O, MX418SE/O: Recommended for recording or remote monitoring applications. Pickup angle = 360°.

GENERAL INSTALLATION GUIDELINES

1. Aim the microphone toward the desired sound source, such as the talker, and away from any unwanted sound source, such as a loudspeaker.
2. Place the microphone within 15 to 30 cm (6 to 12 in.) of the desired sound source.
3. Always use the supplied foam windscreens or the optional metal windscreens to control breath noise.
4. If four or more microphones will be open at the same time, use of an automatic mixer, such as the Shure SCM810 or FP410, is recommended.

MICROPHONE INSTALLATION

Installing a Microphone onto a Threaded Flange (Figure 1)

1. Trace and drill three starter holes for the supplied screws using the threaded flange as a template.
2. Secure the flange to the mounting surface using the three supplied screws.
3. Thread the microphone onto the flange.

Installing a Microphone in a Shock Mount (Figure 2)

1. Drill a 44 mm (1-3/4 in.) diameter hole through the mounting surface in the desired location.
2. Trace and drill three starter holes for the screws using the shock mount as a template.
3. Secure the shock mount to the mounting surface with three screws.
4. Thread the microphone onto the supplied shock mount adapter and insert the adapter into the shock mount.

Changing from Side Exit to Bottom Exit (Figure 3)

1. Unscrew the preamplifier cap.
2. Loosen the retaining screw and push the XLR plug up until the circuit board screw terminals are accessible.
3. Remove the cable from the screw terminals, and slide the cap off of the cable.
4. Push the outer threaded nut on the microphone back to access the inner hex nut on the bottom of the gooseneck.
5. Unscrew the inner hex nut from the gooseneck. Then remove the outer threaded nut.
6. Insert the cable through the outer threaded nut, then through the inner hex nut.
7. Replace the outer threaded nut on the gooseneck.
8. Screw the inner hex nut back onto the gooseneck.
9. Install the flange mount or shock mount, and route the cable through the center of the mount.
10. Reinsert the cable through the preamplifier cap.
11. Reconnect the cable to the preamplifier screw terminals (Red to R; Black to B; Shield to S) and wrap the cable around strain relief notches. Then screw the preamplifier cap back on tight.

Installing the Snap-Fit Foam Windscreens (Figure 4)

1. Press the foam windscreens onto the microphone until it snaps into the groove located below the cartridge.
2. To remove the windscreens, spread the gap in its mounting ring with a screwdriver or thumbnail and pull the windscreens off carefully.

SPECIFICATIONS

Frequency Response (Figure 8)

50 to 17,000 Hz

Polar Pattern (Figure 9)

Output Impedance (at 1000 Hz)

Rated at 150 Ω (180 Ω actual)

Open Circuit Sensitivity (at 1 kHz, ref. 1 V/Pascal*)

Cardioid: -35.0 dB (17.8 mV)

Supercardioid: -33.5 dB (21.1 mV)

Omnidirectional: -27.5dB (42.2 mV)

All settings -12 dB at 0 gain

*1 Pascal= 94 dB SPL

Maximum SPL (1 kHz at 1% THD, 1 kΩ load)

Cardioid: 124.2.0 dB

Supercardioid: 122.7 dB

Omnidirectional: 116.7 dB

All settings +6 dB at 0 gain

Equivalent Output Noise (A-weighted)

Cardioid: 28.0 dB SPL

Supercardioid: 26.5 dB SPL

Omnidirectional: 20.5 dB SPL

Signal to Noise Ratio (referenced at 94 dB SPL)

Cardioid: 66.0 dB

Supercardioid: 67.5 dB

Omnidirectional: 73.5 dB

Dynamic Range at 1 kΩ Load

96.2 dB

100 dB at 0 gain

Common Mode Rejection

45.0 dB minimum

Preamplifier Output Clipping Level (1% THD)

-6.0 dBV (0.5 V)

-12 dB at 0 gain

Polarity

Positive sound pressure on diaphragm produces positive voltage on pin 2 relative to pin 3 of output connector.

Power Requirements

11 to 52 Vdc phantom, 2.0 mA

Environmental Requirements

Operating Temperature Range: -18° to 57° C (0° to 135° F)

Relative Humidity: 0 to 95%

Dimensions (Figure 7)

Certification

Eligible to bear CE Marking. Conforms to European EMC Directive 89/336/EEC. Meets applicable tests and performance criteria in European Standard EN55103 (1996) parts 1 and 2, for residential (E1) and light industrial (E2) environments.

NOTE: For technical data by Fax, phone 1-800-488-3297 and follow the recorded instructions. For additional technical assistance, phone Shure at (847) 866-2200. In Europe, phone 49-7131-72140.

SHURE, the Shure logo, and MICROFLEX are registered trademarks of Shure Incorporated.

REPLACEMENT PARTS AND ACCESSORIES

| | |
|---|---------|
| Snap-fit Foam Windscreen (4 per pkg.) | RK412WS |
| Foam Ball Windscreen | A99WS |
| Locking Metal Windscreen | A412MWS |
| Omnidirectional Cartridge | R183B |
| Supercardioid Cartridge | R184B |
| Cardioid Cartridge | R185B |
| Replacement Preamplifier | RK183PK |
| Shock Mount | A400SM |

Microphone à col de cygne Microflex® série MX400SE

Guide de l'utilisateur

GÉNÉRALITÉS

Les Shure Microflex® série MX400SE sont des microphones miniatures électrostatiques à col de cygne conçus essentiellement pour le captage de la voix. Leur haute sensibilité et large gamme de fréquence permettent de les utiliser pour les enregistrements et la sonorisation de scène.

Les microphones MX400SE peuvent être vissés sur un pied ou sur la bride filetée fournie de 2.46 mm (5/8 pouce) x 27. La sortie du câble peut aisément être changée du côté au dessous pour le dissimuler. Tous les modèles sont équipés d'un préampli en ligne et d'un câble de 9 m. Chaque microphone est offert avec un choix de cartouches interchangeables cardioïde, supercardioïde ou omnidirectionnelle.

AVANTAGES

- Large gamme dynamique et courbe de réponse pour une reproduction précise du son sur tout le spectre audio
- Sortie équilibrée sans transformateur pour une immunité aux bruits accrue avec de grandes longueurs de fil
- Cartouches interchangeables permettant une courbe de directivité optimale pour chaque application
- Monture silent-bloc incluse assurant une isolation supérieure à 20 dB contre les vibrations de surface
- Coupe-vent encliquetable en mousse

VARIANTES

Tous les microphones Microflex® sont offerts avec l'une des trois cartouches interchangeables. La courbe de directivité de la cartouche d'origine de chaque microphone est indiquée par le suffixe du numéro de modèle :

C = Cardioïde, S = Supercardioïde, O = Omnidirectionnelle

MX412SE/C, MX418SE/C : Recommandé pour les applications de sonorisation générale. Angle de captage (-3 dB) = 130°.

MX412SE/S, MX418SE/S : Recommandé pour les applications de sonorisation exigeant un captage plus étroit ou à plus grande distance. Angle de captage (-3 dB) = 115°.

MX412SE/O, MX418SE/O : Recommandé pour l'enregistrement ou le captage à distance. Angle de captage = 360°.

DIRECTIVES GÉNÉRALES POUR L'INSTALLATION

1. Diriger le microphone vers la source sonore désirée, par exemple un orateur, et à l'opposé des sources sonores indésirables telles que des haut-parleurs.
2. Placer le microphone à 15 à 30 cm de la source sonore désirée.
3. Toujours utiliser le coupe-vent en mousse fourni ou le coupe-vent optionnel en métal pour minimiser les bruits de respiration.
4. Lorsque quatre microphones ou plus doivent être ouverts simultanément, l'usage d'une table de mélange automatique, telle que la Shure SCM810 ou FP410 est recommandé.

INSTALLATION DU MICROPHONE

Fixation des microphones sur une bride de montage (Figure 1)

1. Percer un trou de 22 mm à l'emplacement désiré.
2. En utilisant la bride comme gabarit, marquer et percer trois trous de guidage pour les vis fournies.
3. Insérer le préampli dans la bride de montage.
4. Insérer la bague de retenue de la bride de montage sur le bas du préampli et la faire glisser vers le haut jusqu'à ce qu'elle affleure le base de la bride.
5. Appuyer fermement sur la bague pour la mettre en place.
6. Assujettir la bride à la surface de montage avec trois vis.

Fixation des microphones dans une monture silent-bloc

(Figure 2)

1. Percer un trou de 44 mm de diamètre à l'endroit désiré.
2. En utilisant la monture silent-bloc comme gabarit, marquer et percer trois trous de guidage pour les vis fournies.
3. Assujettir la monture à la surface de montage avec trois vis.

Changement de la sortie du câble du côté au dessous

(Figure 3)

1. Dévisser le capuchon du préampli.
2. Desserrer la vis de retenue et pousser la prise XLR vers le haut de façon à pouvoir accéder aux bornes du circuit imprimé.
3. Débrancher le câble des bornes du circuit imprimé et retirer le capuchon du câble.
4. Pousser l'écrou fileté extérieur vers l'arrière, de manière à pouvoir accéder à l'écrou intérieur.
5. Dévisser l'écrou intérieur du col de cygne. Retirer ensuite l'écrou fileté extérieur.
6. Passer le câble dans l'écrou extérieur, puis dans l'écrou intérieur.
7. Révisser l'écrou intérieur sur le col de cygne.
8. Installer la monture à bride ou à silent-bloc et passer le câble dans le centre de la monture.
9. Réinsérer le câble dans le capuchon du préampli.
10. Rebrancher le câble sur les bornes à vis du préampli et revisser le capuchon du préampli en le serrant fermement.

Branchement d'entrée du préampli monté sur plaque

1. Retirer les deux vis Phillips au dos du boîtier du préampli pour le détacher.
2. Ouvrir le trou pré-perforé du centre du couvercle ou du boîtier du préampli.
3. Couper le câble à la longueur voulue en prévoyant 8 à 10 cm supplémentaires pour former une boucle.
4. Refermer le soulagement de traction sur le câble et l'insérer dans le trou.
5. Brancher les fils du câble sur le bornier (B = noir, R = rouge, S = Blindage).

Branchement du câble de sortie du préampli monté sur plaque (Figure 3)

1. Utiliser un câble de microphone blindé à deux conducteurs, de qualité professionnelle. Insérer le câble de l'extérieur du préampli, dans le trou muni d'une bague noire.
2. Brancher le câble comme suit : Broche 2 = +, Broche 3 = -, Blingage = S.
3. Remonter le boîtier du préampli.

Installation du coupe-vent en mousse encliquetable

(Figure 4)

1. Enfoncer le coupe-vent en mousse sur le microphone jusqu'à ce qu'il s'encliquette dans la gorge se trouvant au-dessous de la cartouche.
2. Pour le retirer, écarter les extrémités de la bague de retenue avec un tournevis ou une punaise et le dégager du micro avec précaution.

CARACTÉRISTIQUES

Courbe de réponse (Figure 8)

50 à 17 000 Hz

Courbe de directivité (Figure 9)

Impédance de sortie (1000 Hz)

nominale à 150 ohm (180 ohm réels)

Sensibilité (à 1 kHz, tension en circuit ouvert)

Cardioïde : -35,0 dB (17,8 mV)

Supercardioïde : -33,5 dB (21,1 mV)

Omnidirectionnel : -27,5 dB (42,2 mV)

Toutes les configurations -12 dB à 0 gain

*1 Pascal = 94 dB NPA

NPA maximum (1 kHz avec DHT de 1 %, charge de 1 kΩ)

Cardioïde : 124,2 dB

Supercardioïde : 122,7 dB

Omnidirectionnel : 116,7 dB

Toutes les configurations +6 dB à 0 gain

Bruit de sortie équivalent (pondération en A)

Cardioïde : 28,0 dB NPA

Supercardioïde : 26,5 dB NPA

Omnidirectionnel : 20,5 dB NPA

Rapport signal/bruit (mesuré avec une pression acoustique de 94 dB)

Cardioïde : 66,0 dB

Supercardioïde : 67,5 dB

Omnidirectionnel : 73,5 dB

Gamme dynamique avec charge de 1 kΩ

96,2 dB

100 dB à 0 gain

Rejet en mode commun

45,0 dB minimum

Niveau d'écrêtage de sortie préampli (1 % DHT)

-6,0 dBV (0,5 V)

-12 dB à 0 gain

Polarité

Une pression acoustique positive sur le diaphragme produit une tension positive sur la broche 2 par rapport à la broche 3 du connecteur de sortie.

Alimentation

11 à 52 V c.c. duplex, 2,0 mA

Environnement

Plage de températures de fonctionnement : -18 à 57° C

Humidité relative : 0 à 95 %

Dimensions (Figure 7)

Homologation

Autorisé à porter la marque CE. Conforme à la directive CEM européenne 89/336/CEE. Conforme aux critères applicables de test et de performances de la norme européenne EN 55103 (1996) parties 1 et 2 pour les environnements résidentiels (E1) et d'industrie légère (E2).

REMARQUE : Pour toute information technique par télécopie, composer le 1-800-488-3297 et suivre les instructions de l'enregistrement. Pour toute assistance technique supplémentaire, appeler Shure au (847) 866-220. En Europe, appeler le 49-731-72140.

PIÈCES DE RECHANGE ET ACCESSOIRES

| | |
|---|---------|
| Coupe-vent encliquetable | RK412WS |
| Coupe-vent en mousse sphérique | A99WS |
| Coupe-vent en métal verrouillable | A412MWS |
| Cartouche omnidirectionnelle | R183B |
| Cartouche supercardioïde | R184B |
| Cartouche cardioïde | R185B |
| Kit de préamplificateur | RK183PK |
| Monture silentbloc | A400SM |

Gebrauchsanleitung für Microflex® Schwanenhals-Mikrofone der Reihe MX400SE

ALLGEMEINES

Shure Microflex® Mikrofone der Reihe MX400SE sind schwanenhalsmontierte Mini-Elektretkondensatormikrofone, die für Sprach- und Gesangsaufnahmen vorgesehen sind. Durch ihre hohe Empfindlichkeit und den breiten Frequenzbereich eignen sie sich zu Aufzeichnungszwecken sowie für Tonverstärkungsanwendungen.

Die MX400SE-Mikrofone können auf ein Mikrofonstativ oder auf den mitgelieferten 2.46 mm (5/8 Zoll) x 27-Gewindeflansch aufgeschraubt werden. Sie können einfach von seitlichem Kabelaustritt auf Austritt nach unten umgestellt werden, um das Kabel zu verbergen. Alle Modelle enthalten einen In-line-Vorverstärker und ein 9 m langes Kabel. Jedes Mikrofon ist mit austauschbaren Kardioiden-, Superkardioiden- oder Allrichtungskapseln Ihrer Wahl lieferbar.

MERKMALE

- Breiter Dynamikbereich und Frequenzgang für genaue Tonwiedergabe über das gesamte Tonfrequenzspektrum hinweg
- Ausgeglichene, transformatorlose Ausgabe für erhöhte Rauschunempfindlichkeit bei langen Kabelführungen
- Austauschbare Kapseln, die ein optimales Polarmuster für jeden Verwendungszweck ermöglichen
- Mitgelieferter Schwingdämpfer für über 20 dB Isolierung von Geräuschen, die durch Oberflächen übertragen werden
- Steckrast-Windschirm aus Schaumstoff

MODELLVARIANTEN

Alle Microflex® Mikrofone sind mit einer von drei austauschbaren Kapseln lieferbar. Das Polarmuster der in einem bestimmten Mikrofon verwendeten Originalkapsel wird durch das Modellnummer-Suffix angegeben.

C = Kardioid, S = Superkardioid, O = Alle Richtungen

MX412SE/C, MX418SE/C: Für allgemeine Tonverstärkungsanwendungen empfohlen. Ansprechwinkel ($-3 \text{ dB} = 130^\circ$).

MX412SE/S, MX418SE/S: Für Tonverstärkungsanwendungen empfohlen, die eine engere oder weiter entfernte Abdeckung erfordern. Ansprechwinkel ($-3 \text{ dB} = 115^\circ$).

MX412SE/O, MX418SE/O: Für Aufzeichnungs- oder Fernüberwachungsanwendungen empfohlen. Ansprechwinkel = 360° .

ALLGEMEINE INSTALLATIONSRICHTLINIEN

1. Das Mikrofon auf die gewünschte Schallquelle, wie z.B. auf den Redner, und weg von unerwünschten Schallquellen, wie z.B. einem Lautsprecher, richten.
2. Das Mikrofon in einer Entfernung von 15 bis 30 cm von der gewünschten Schallquelle plazieren.
3. Stets den mitgelieferten Kunststoff-Windschirm oder wahlweise den Metall-Windschirm benutzen, um Atemgeräusche zu unterdrücken.
4. Wenn vier oder mehr Mikrofone gleichzeitig verwendet werden sollen, ist der Einsatz einer automatischen Mischstufe, wie z.B. Shure SCM810 oder FP410, zu empfehlen.

INSTALLATION DES MIKROFONS

Anbringung eines Mikrofons in einem Befestigungsflansch (Abbildung 1)

1. An der gewünschten Stelle ein Loch mit 22 mm Durchmesser bohren.
2. Drei Ansatzlöcher für die mitgelieferten Schrauben markieren und bohren; dabei den Flansch als Schablone benutzen.
3. Den Vorverstärker durch den Befestigungsflansch einführen.
4. Den Sicherungsring des Befestigungsflansches über die Unterseite des Vorverstärkers und nach oben schieben, bis er fluchtgerecht zur Unterseite des Flansches liegt. Danach den Ring fest andrücken.

5. Den Flansch mit drei Schrauben an der Befestigungsfläche festschrauben.

Anbringung eines Mikrofons in einem Schwingdämpfer (Abbildung 2)

1. An der gewünschten Stelle ein Loch mit 44 mm Durchmesser bohren.
2. Drei Ansatzlöcher für die Schrauben markieren und bohren; dabei den Schwingdämpfer als Schablone benutzen.
3. Den Schwingdämpfer mit drei Schrauben an der Befestigungsfläche festschrauben.

Umbau von seitlichem Kabelaustritt zu Austritt nach unten (Abbildung 3)

1. Die Kappe des Vorverstärkers abschrauben.
2. Die Sicherungsschraube lösen und den XLR-Stecker nach oben drücken, bis die Schraubklemmen auf der Leiterplatte zugänglich sind.
3. Das Kabel von den Schraubklemmen trennen und die Kappe vom Kabel herunterschieben.
4. Die äußere Gewindemutter zurückdrücken, um Zugriff zur inneren Sechskantmutter zu erhalten.
5. Die innere Sechskantmutter vom Schwanenhals abschrauben. Dann die äußere Gewindemutter entfernen.
6. Das Kabel durch die äußere Gewindemutter und dann durch die innere Sechskantmutter führen.
7. Die innere Sechskantmutter wieder auf den Schwanenhals aufschrauben.
8. Den Befestigungsflansch oder den Schwingdämpfer anbringen und das Kabel durch die Mitte der Befestigung führen.
9. Das Kabel wieder durch die Vorverstärkerkappe führen.
10. Das Kabel wieder an die Vorverstärker.
11. Schraubklemmen anschließen; danach die Vorverstärkerkappe wieder fest aufschrauben.

Eingangsanschlüsse des plattenmontierten Vorverstärkers

1. Das Vorverstärkergehäuse abnehmen, indem die beiden Kreuzschlitz-Kopfschrauben aus der Rückseite des Gehäuses herausgeschraubt werden.
2. Das Material aus der Öffnung in der Mitte der Abdeckplatte oder aus der Mitte des Vorverstärkergehäuses entfernen.
3. Das Kabel auf die gewünschte Distanzlage zuschneiden und dabei einen 8 bis 10 cm langen Wartungsknoten berücksichtigen.
4. Die Zugentlastung um das Kabel klemmen und in die Öffnung einführen.
5. Die Kabelleitungen an die Klemmleiste anschließen (B = Schwarz, R = Rot, S = Abschirmung).

Ausgangskabelanschlüsse des plattenmontierten Vorverstärkers (Abbildung 3)

1. Hochwertiges, zweipoliges, abgeschirmtes Mikrofonkabel verwenden und das Ausgangskabel von der Außenseite des Vorverstärkers durch die Öffnung mit der schwarzen Hülse führen.
2. Das Kabel wie folgt mit den Stiften verbinden: Stift 2 = +, Stift 3 = -, Abschirmung = S.
3. Das Vorverstärkergehäuse wieder anbringen.

Anbringung des Steckrast-Windschirms aus Schaumstoff (Abbildung 4)

1. Den Schaumstoff-Windschirm auf das Mikrofon drücken, bis er in die unterhalb der Kapsel befindliche Rille einrastet.
2. Zum Abnehmen des Windschirms den Spalt in seinem Befestigungsring mit einem Schraubenzieher oder Daumennagel auseinander spreizen und den Windschirm vorsichtig abziehen.

TECHNISCHE DATEN

Frequenzgang (Abbildung 8)

50 bis 17.000 Hz

Polarpattern (Abbildung 9)

Ausgangsimpedanz (1000 Hz)

Nennwert: 150 Ω (Ist-Wert: 180 Ω)

Empfindlichkeit (bei 1 kHz, Leerlaufspannung)

Kardioid: -35,0 dB (17,8 mV)

Superkardioid: -33,5 dB (21,1 mV)

Alle Richtungen: -27,50 dB (42,2 mV)

Alle Einstellungen -12 dB bei Gewinn 0

*1 Pascal = 94 dB Schalldruckpegel

Maximaler Schalldruckpegel (1 kHz bei 1 % Klirrfaktor, 1 kΩ Last)

Kardioid: 124,2 dB

Superkardioid: 122,7 dB

Alle Richtungen: 116,7 dB

Alle Einstellungen +6 dB bei Gewinn 0

Äquivalenter Ausgangsrauschen (mit A-Gewichtung)

Kardioid: 28,0 dB Schalldruckpegel

Superkardioid: 26,5 dB Schalldruckpegel

Alle Richtungen: 20,5 dB Schalldruckpegel

Rauschabstand (bezogen auf 94 dB Schalldruckpegel)

Kardioid: 66,0 dB

Superkardioid: 67,5 dB

Alle Richtungen: 73,5 dB

Dynamikbereich bei 1 kΩ Belastung

96,2 dB

100 dB bei Gewinn 0

Gleichaktunterdrückung

mindestens 45,0 dB

Vorverstärkerausgang-Begrenzungspegel (1 % Klirrfaktor)

-6,0 dBV (0,5 V)

-12 dB bei Gewinn 0

Polarität

Positiver Schalldruck an der Membran erzeugt positive Spannung an Stift 2 in bezug auf Stift 3 des Ausgangssteckverbinders.

Leistungsbedarf

11 bis 52 V Phantom-Gleichspannung, 2,0 mA

Umgebungsbedingungen

Betriebstemperaturbereich: -18 bis 57° C (0 bis 135 °F)

Relative Feuchtigkeit: 0 to 95 %

Abmessungen (Abbildung 7)

Zertifizierung

Zur CE-Kennzeichnung berechtigt. Entspricht der EU-Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit 89/336/EEC. Erfüllt die Prüfungs- und Leistungskriterien der europäischen Norm EN 55103 (1996) Teil 1 und 2 für Wohngebiete (E1) und Leichtindustriegebiete (E2).

HINWEIS: Faxabruf technischer Daten unter der Rufnummer 1-800-488-3297 (nur innerhalb der USA), dabei Anleitungen des Anrufbeantworters befolgen. Weitere technische Unterstützung wird von Shure unter der Rufnummer ++1 (847) 866-2200 geleistet. In Europa bitte ++49 (7131) 72140 anrufen.

ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

| | |
|--|---------|
| Steckrast-Windschirm aus Schaumstoff | RK412WS |
| Schaumstoff-Kugelwindschirm | A99WS |
| Einrastender Metall-Windschirm | A412MWS |
| Allrichtungskapsel | R183B |
| Superkardioidenkapsel | R184B |
| Kardioidenkapsel | R185B |
| Vorverstärkersatz | RK183PK |
| Schwingdämpfer | A400SM |

Guia del usuario del microfono Microflex® serie MX400SE con cuello de GANSO

GENERALIDADES

Los micrófonos Microflex® serie MX400SE de Shure son micrófonos de condensador de electreto en miniatura montados en cuello de cisne y diseñados para captar las voces de oradores y cantantes. Su alta sensibilidad y amplia gama de frecuencias los hace útiles para situaciones de grabación o de refuerzo de sonido.

Los micrófonos MX400SE pueden atornillarse en un pedestal de micrófonos o en la brida rosada incluida de 5/8" x 27. Su cable de salida puede cambiarse fácilmente para salir por el costado o por la parte inferior del micrófono con el fin de ocultarlo. Todos los modelos incluyen un preamplificador en línea y un cable de 9 m (30 pies) de largo. Se ofrecen cartuchos intercambiables de cardioide, supercardioide y omnidireccionales para uso con cada modelo de micrófono.

CARACTERISTICAS

- Gama dinámica y respuesta a frecuencias amplias para una reproducción precisa del sonido en todo el espectro audible
- Salidas equilibradas sin uso de transformadores para aumentar la inmunidad a los ruidos en tramos largos de cable
- Cartuchos intercambiables que permiten elegir el patrón polar óptimo para cada aplicación
- El soporte amortiguado incluido proporciona más de 20 dB de aislamiento contra los ruidos transmitidos por la superficie
- Pantalla de espuma con anillo elástico

VARIEDADES DE MODELOS

Todos los micrófonos Microflex® se ofrecen con uno de tres cartuchos intercambiables. El patrón polar de captación del cartucho originalmente usado en un micrófono particular se designa por el sufijo que tiene en su número de modelo:

C = Cardioide, S = Supercardioide, O = Omnidireccional

MX412SE/C, MX418SE/C: Se recomienda para aplicaciones generales de refuerzo de sonido. Ángulo de captación (nivel de -3 dB) = 130°.

MX412SE/S, MX418SE/S: Se recomienda para aplicaciones de refuerzo de sonido en las cuales la zona de cobertura es más estrecha o se requiere un alcance mayor. Ángulo de captación = 115°.

MX412SE/O, MX418SE/O: Se recomienda para aplicaciones de grabación y de monitoreo remoto de sonido. Ángulo de captación = 360°.

GUIA GENERAL DE INSTALACION

1. Apunte el micrófono hacia la fuente sonora deseada (es decir, el orador) y alejado de las fuentes no deseadas, como por ejemplo, los altoparlantes.
2. Coloque el micrófono a una distancia de 15 a 30 cm de la fuente sonora deseada.
3. Siempre use la pantalla de espuma provista o la pantalla metálica opcional para controlar el ruido causado por el alieno.
4. Si cuatro o más micrófonos estarán activos simultáneamente, se recomienda usar una consola mezcladora automática tal como la SCM810 ó la FP410 de Shure.

INSTALACION DEL MICROFONO

Instalación del micrófono en una brida de montaje

(Figura 1)

1. Taladre un agujero de 22 mm (7/8 pulg) de diámetro en el lugar deseado.
2. Use la brida como plantilla para marcar y taladrar tres agujeros guía para los tornillos de montaje provistos.
3. Inserte el preamplificador a través de la brida de montaje.
4. Coloque el anillo retenedor de la brida de montaje sobre la parte inferior del preamplificador y deslícelo hacia arriba hasta que quede atrás con la parte inferior de la brida. Despues coloque el anillo firmemente en su lugar.
5. Fije la brida a la superficie de montaje con tres tornillos.

Instalación del micrófono en un soporte amortiguado

(Figura 2)

1. Taladre un agujero de 44 mm (1-3/4 pulg) de diámetro en el lugar deseado.
2. Use el soporte amortiguado como plantilla para marcar y taladrar tres agujeros guía para los tornillos de montaje.
3. Fije el soporte amortiguado a la superficie de montaje con los tres tornillos.

Cambio de salida lateral del cable a salida inferior

(Figura 3)

1. Destornille la tapa del preamplificador.
2. Afloje el tornillo retenedor y empuje el enchufe tipo XLR hacia arriba hasta que se tenga acceso a los tornillos de los bornes de la tarjeta de circuitos.
3. Desconecte el cable de los bornes con tornillo y quite la tapa del cable.
4. Empuje la tuerca exterior hacia atrás para lograr acceso a la tuerca hexagonal interior.
5. Destornille la tuerca hexagonal interior para quitarla del cuello de cisne. Después quite la tuerca exterior.
6. Inserte el cable a través de la tuerca exterior y después a través de la tuerca hexagonal interior.
7. Atornille la tuerca hexagonal nuevamente en el cuello de cisne.
8. Instale la brida de montaje o el soporte amortiguado y pase el cable a través del centro de la pieza de montaje.
9. Vuelva a insertar el cable por la tapa del preamplificador.
10. Vuelva a conectar el cable a los bornes del preamplificador; después instale la tapa del preamplificador atornillándola bien firme.

Conexión del cable de entrada del preamplificador de montaje en placa

1. Suelte la caja del preamplificador sacando los dos tornillos Phillips de su parte trasera.
2. Quite el material del agujero en el centro de la cubierta o en el centro de la caja del preamplificador.
3. Corte el cable al largo deseado, dejando un largo adicional de 8–10 cm para mantenimiento.
4. Instale el amortiguador de esfuerzos en el cable e insértelo en el agujero.
5. Conecte los conductores del cable al bloque de bornes (B = Negro, R = Rojo, S = Blindaje).

Conexión del cable de salida del preamplificador de montaje en placa (Figura 3)

1. Utilice cable para micrófonos de calidad profesional, de dos conductores con blindaje, y pase el cable de salida desde el exterior del preamplificador a través del agujero con el buje negro.
2. Conecte el cable a las clavijas de la manera siguiente: Clavija 2 = (+); Clavija 3 = (-); Blindaje = S.
3. Vuelva a instalar la caja del preamplificador.

Instalación de la pantalla de espuma con anillo elástico

(Figura 4)

1. Deslice la pantalla de espuma sobre el micrófono hasta que se enganche en la ranura ubicada debajo del cartucho del mismo.
2. Para quitar la pantalla, abra la separación de su anillo de montaje con un destornillador o la uña y tirela cuidadosamente hasta quitarla.

ESPECIFICACIONES

Respuesta a frecuencias (Figura 8)

50 a 17.000 Hz

Patrón polar (Figura 9)

Impedancia de salida (1000 Hz)

Nominal: 150 Ω (real: 180 Ω)

Sensibilidad (a 1 kHz, voltaje en circuito abierto)

Cardioide: -35,0 dB (17,8 mV)
 Supercardioide: -33,5 dB (21,1 mV)
 Omnidireccional: -27,5 dB (42,2 mV)

Todos los ajustes son de -12 dB con ganancia en 0

*1 Pascal = 94 dB SPL

Intensidad máx. sonido (1 kHz con 1% THD, carga de 1 kΩ)

Cardioide: 124,2 dB
 Supercardioide: 122,7 dB
 Omnidireccional: 116,7 dB

Todos los ajustes son de +6 dB con ganancia en 0

Ruido equivalente de salida (ponderación A)

Cardioide: 28,0 dB SPL
 Supercardioide: 26,5 dB SPL
 Omnidireccional: 20,5 dB SPL

Relación de señal a ruido (con presión acústica de referencia de 94 dB)

Cardioide: 66,0 dB
 Supercardioide: 67,5 dB
 Omnidireccional: 73,5 dB

Gama dinámica con carga de 1 kΩ

96,2 dB
 100 dB con ganancia en 0

Rechazo en modo común

45,0 dB mínimo

Nivel de limitación de salida del preamplificador (1% THD)

-6,0 dBV (0,5 V)
 -12 dB con ganancia en 0

Polaridad

Una presión positiva en el diafragma del micrófono produce un voltaje positivo en la clavija 2 con respecto a la clavija 3 del conector de salida.

Requisitos de alimentación

11 a 52 VCC de potencia fantasma nominal; 2,0 mA

Requisitos de entorno

Gama de temperatura de funcionamiento: -18° a 57°C (0° a 135°F)

Humedad relativa: 0 a 95%

Dimensiones (Figura 7)

Certificaciones

Califica para llevar las marcas CE. Cumple la directiva europea 89/336/EEC de compatibilidad electromagnética. Se ajusta a los criterios correspondientes de verificación y funcionamiento establecidos en la norma europea EN 55103 (1996), partes 1 y 2, para zonas residenciales (E1) y zonas de industria ligera (E2).

NOTA: Para obtener información técnica vía Fax, llame al 1-800-488-3297 y siga las instrucciones dadas en la grabación.

Para recibir soporte técnico adicional, llame a Shure al teléfono (847) 866-2200. En Europa, llame al 49-7131-72140.

PIEZAS DE REPUESTO Y ACCESORIOS

| | |
|--|---------|
| Pantalla de espuma con anillo elástico | RK412WS |
| Pantalla de bola de espuma | A99WS |
| Pantalla metálica trabable | A412MWS |
| Cartucho omnidireccional | R183B |
| Cartucho de supercardioide | R184B |
| Cartucho de cardioide | R185B |
| Juego de preamplificador | RK183PK |
| Soporte amortiguado | A400SM |

Guida d'uso dei microfoni a collo d'oca Microflex® serie MX400SE

DESCRIZIONE GENERALE

I microfoni Shure Microflex® serie MX400SE sono microfoni tipo miniatura a condensatore con elettreti, a montaggio a collo d'oca, concepiti principalmente per la ricezione di segnali vocali e oratori. La loro elevata sensibilità e la vasta gamma di frequenze li rendono adatti sia agli impianti di registrazione che a quelli di amplificazione sonora.

I microfoni MX400SE possono essere avvitati in un supporto per microfono o nella flangia filettata da 2.46 mm (5/8 pollice) x 27 in dotazione. Possono essere facilmente modificati in modo da far uscire il cavo dal basso anziché lateralmente, per nasconderlo alla vista. Tutti i modelli includono un preamplificatore in linea e un cavo di 9 m. Ciascun microfono è disponibile con le cartucce intercambiabili desiderate: a cardioide, a supercardioide od omnidirezionali.

CARATTERISTICHE

- *Gamma dinamica di elevato valore e risposta in frequenza a larga banda, ai fini di una riproduzione precisa del suono in tutto il campo di frequenze audio*
- *Uscita bilanciata, senza trasformatore, per ottenere una maggiore immunità dal rumore in lunghi tratti di cavo*
- *Cartucce intercambiabili, che consentono di effettuare una scelta ottimale del diagramma polare di ricezione per ogni applicazione*
- *Supporto antivibrazione in dotazione che fornisce un isolamento di oltre 20 dB dal rumore trasmesso dalla superficie*
- *Schermo paravento in schiuma poliuretanica con montaggio a scatto*

DESCRIZIONE DEI MODELLI

Tutti i microfoni Microflex® sono dotati di una cartuccia a scelta fra tre modelli intercambiabili. Il diagramma polare della cartuccia originale usata in uno specifico microfono è indicato dal suffisso del numero di modello:

C= *Cardioide*, S = *Supercardioide*, O= *Omnidirezionale*.

MX412SE/C, MX418SE/C: raccomandato per impianti di amplificazione sonora di tipo generale. Angolo di ricezione (-3 dB) = 130°.

MX412SE/S, MX418SE/S: raccomandato per impianti di amplificazione sonora che richiedono una direttività o portata maggiore. Angolo di ricezione (-3 dB) = 115°.

MX412SE/O, MX418SE/O: raccomandato per impianti di registrazione o monitoraggio a distanza. Angolo di ricezione = 360°.

LINEE GUIDA GENERALI DI INSTALLAZIONE

1. Rivolgere il microfono verso la sorgente sonora desiderata, ossia chi usa il microfono, e lontano da sorgenti sonore indesiderate, come un altoparlante.
2. Il microfono deve trovarsi a 15-30 cm dalla sorgente sonora desiderata.
3. Usare sempre lo schermo paravento in schiuma poliuretanica (in dotazione) oppure lo schermo paravento metallico (opzionale) per schermare il microfono dal rumore della respirazione.
4. Se quattro o più microfoni saranno in funzione contemporaneamente, si raccomanda l'uso di un mixer automatico, come il modello Shure SCM810 o FP410.

INSTALLAZIONE DEL MICROFONO

Installazione del microfono in una flangia di montaggio (Figura 1)

1. Praticare con un trapano nel punto desiderato un foro di 22 mm di diametro.
2. Utilizzando la flangia come una dima, contrassegnare la posizione delle tre viti di fissaggio e praticare con il trapano i corrispondenti fori di guida.

3. Inserire il preamplificatore attraverso la flangia di montaggio.
4. Inserire l'anello di ritegno della flangia di montaggio nella parte inferiore del preamplificatore e farlo scorrere verso l'alto finché non è a filo con la parte inferiore della flangia; quindi premerlo fermamente in posizione.
5. Assicurare la flangia alla superficie di montaggio con tre viti.

Installazione del microfono in un supporto antivibrazione (Figura 2)

1. Praticare con un trapano nel punto desiderato un foro di 44 mm di diametro.
2. Utilizzando il supporto antivibrazione come una dima, contrassegnare la posizione delle tre viti in dotazione e praticare con il trapano i corrispondenti fori di guida.
3. Assicurare il supporto antivibrazione alla superficie di montaggio con tre viti.

Modifica per fare uscire il cavo dal basso anziché lateralmente (Figura 3)

1. Svitare il coperchio del preamplificatore.
2. Allentare la vite di ritegno e spingere in su il connettore XLR finché non è possibile accedere ai terminali ad avvitamento sulla scheda di circuiti.
3. Collegare il cavo dai terminali ad avvitamento e sfilare il coperchio dal cavo.
4. Spingere indietro il dado filettato esterno per accedere al dado esagonale interno.
5. Svitare il dado esagonale interno dal collo d'oca, quindi estrarre il dado filettato esterno.
6. Infilare il cavo prima nel dado filettato esterno, quindi in quello esagonale interno.
7. Riavvitare il dado esagonale interno nel collo d'oca.
8. Installare il supporto a flangia o quello antivibrazione e fare passare il cavo attraverso il centro del supporto stesso.
9. Infilare nuovamente il cavo attraverso il coperchio del preamplificatore.
10. Ricollegare il cavo ai terminali ad avvitamento del preamplificatore, quindi mettere a posto e serrare bene il tappo del preamplificatore.

Collegamenti d'ingresso del preamplificatore a montaggio su piastra

1. Staccare l'alloggiamento del preamplificatore svitando le due viti con testa a croce dalla parte posteriore dell'alloggiamento stesso.
2. Togliere il materiale che si trova nel foro al centro della piastra di copertura o dell'alloggiamento del preamplificatore.
3. Tagliare il cavo alla lunghezza adatta per l'altezza a cui si desidera sospendere l'apparecchio, lasciando un avvolgimento di 8-10 cm per eventuali interventi.
4. Applicare il pressacavo al cavo e infilarlo nel foro.
5. Collegare i conduttori del cavo alla morsettiera (B = nero, R = rosso, S = schermatura).

Collegamenti di uscita del preamplificatore a montaggio su piastra (Figura 3)

6. Utilizzando un cavo da microfono di qualità professionale, bifilare e schermato, infilare il cavo di uscita dall'esterno del preamplificatore nel foro con la boccola nera.
7. Collegare il cavo ai piedini come segue: piedino 2 = +, piedino 3 = -, schermatura =S.
8. Mettere a posto l'alloggiamento del preamplificatore.

Installazione dello schermo paravento in schiuma poliuretanica con montaggio a scatto (Figura 4)

1. Premere lo schermo paravento in schiuma poliuretanica sul microfono finché non scatta in posizione nella scanalatura che si trova sotto la cartuccia.
2. Per togliere lo schermo, allargare l'apertura nel suo anello di montaggio usando un cacciavite o l'unghia del pollice e staccare lo schermo con cautela.

DATI TECNICI

Risposta in frequenza (Figura 8)

Da 50 a 17.000 Hz

Diagramma polare (Figura 9)

Impedenza di uscita (1000 Hz)

Valore nominale di 150 Ω (valore effettivo di 180 Ω)

Sensibilità (a 1 kHz, tensione a circuito aperto)

Cardioide: -35,0 dB (17,8 mV)

Supercardioide: -33,5 dB (21,1 mV)

Omnidirezionale: -27,5 dB (42,2 mV)

Tutte le impostazioni -12 dB a guadagno 0

*1 Pascal = 94 dB di pressione sonora

Livello massimo di pressione sonora (1 kHz a 1% di distorsione armonica totale, carico di 1 kΩ)

Cardioide: 124,2 dB

Supercardioide: 122,7 dB

Omnidirezionale: 116,7 dB

Tutte le impostazioni +6 dB a guadagno 0

Rumore di uscita equivalente (ponderato A)

Cardioide: 28,0 dB di pressione sonora

Supercardioide: 26,5 dB di pressione sonora

Omnidirezionale: 20,5 dB di pressione sonora

Rapporto segnale/rumore (riferimento: 94 dB di pressione sonora)

Cardioide: 66,0 dB

Supercardioide: 67,5 dB

Omnidirezionale: 73,5 dB

Gamma dinamica con carico di 1 kΩ

96,2 dB

100 dB a guadagno 0

Reiezione di modo comune

45,0 dB min.

Livello di limitazione dell'uscita del preamplificatore (1% di distorsione armonica totale)

-6,0 dBV (0,5 V)

-12 dB a guadagno 0

Polarità

Una pressione sonora positiva sul diaframma genera una tensione positiva sul piedino 2 rispetto al piedino 3 del connettore di uscita.

Requisiti di alimentazione

Da 11 a 52 V c.c., di tipo virtuale; 2,0 mA.

Requisiti sulle condizioni ambientali

Campo della temperatura di esercizio: da -18 a 57° C

Umidità relativa: da 0 al 95%.

Dimensioni (Figura 7)

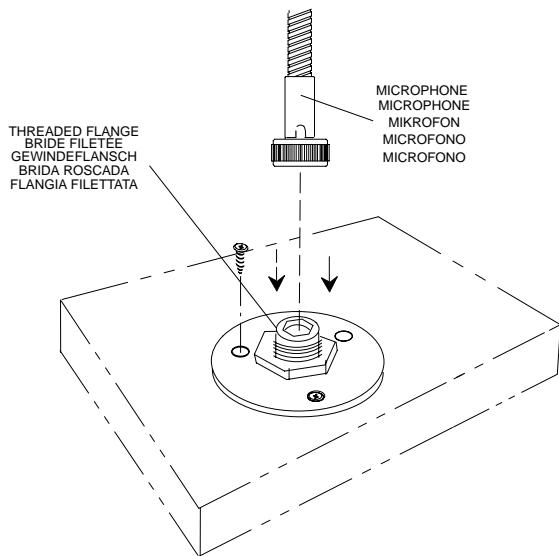
CERTIFICAZIONI

Contrassegnabile con il marchio CE. Conforme alla direttiva europea sulla compatibilità elettromagnetica 89/336/CEE. Conforme ai criteri sulle prestazioni e alle prove pertinenti specificati nella norma europea EN 55103 (1996) parti 1 e 2, per ambienti residenziali (E1) e industriali leggeri (E2).

NOTA: per ottenere dati tecnici tramite telefax, chiamare il numero 1-800-488-3297 (solo negli USA) e seguire le istruzioni registrate. Per assistenza tecnica, rivolgersi alla Shure chiamando il numero USA (847) 866-2200. In Europa, chiamare il numero 0049-7131-72140.

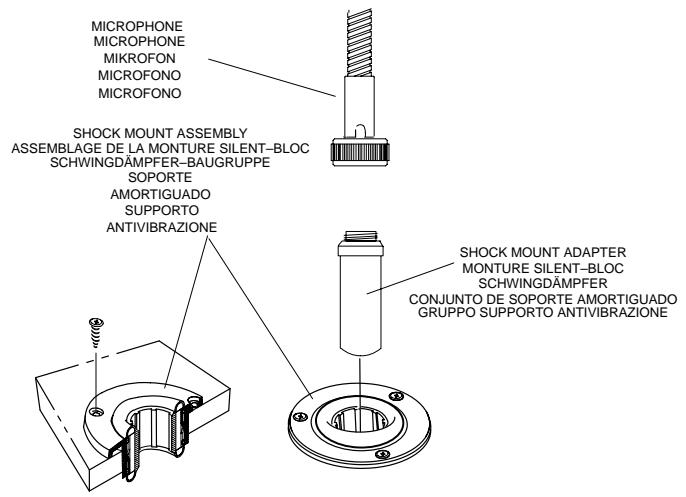
RICAMBI E ACCESSORI

| | |
|---|---------|
| Schermo paravento in schiuma poliuretanica con montaggio a scatto | RK412WS |
| Schermo paravento sferico in schiuma poliuretanica .. | A99WS |
| Schermo paravento metallico bloccabile | A412MWS |
| Kit preamplificatore | RK183PK |
| Cartuccia omnidirezionale | R183B |
| Cartuccia a supercardioide | R184B |
| Cartuccia a cardioide | R185B |
| Supporto antivibrazione | A400SM |



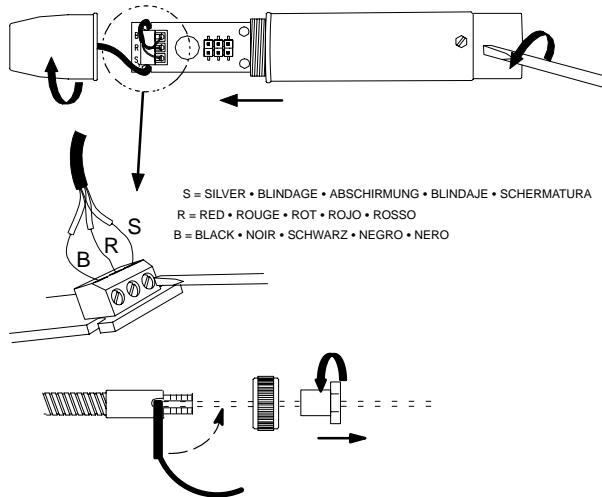
THREADED FLANGE INSTALLATION
INSTALLATION DE LA BRIDE FILETÉE
INSTALLATION DES GEWINDEFLANSCHES
INSTALACIÓN DE BRIDA ROSCADA
INSTALLAZIONE DELLA FLANGIA FILETTATA

FIGURE 1 • ABBILDUNG 1 • FIGURA 1



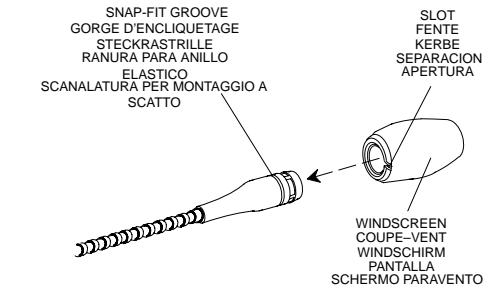
SHOCK MOUNT INSTALLATION
INSTALLATION DE LA MONTURE SILENT-BLOC
INSTALLATION DES SCHWINGDÄMPFERS
INSTALACION DEL SOPORTE AMORTIGUADO
INSTALLAZIONE DEL SUPPORTO ANTIVIBRAZIONE

FIGURE 2 • ABBILDUNG 2 • FIGURA 2



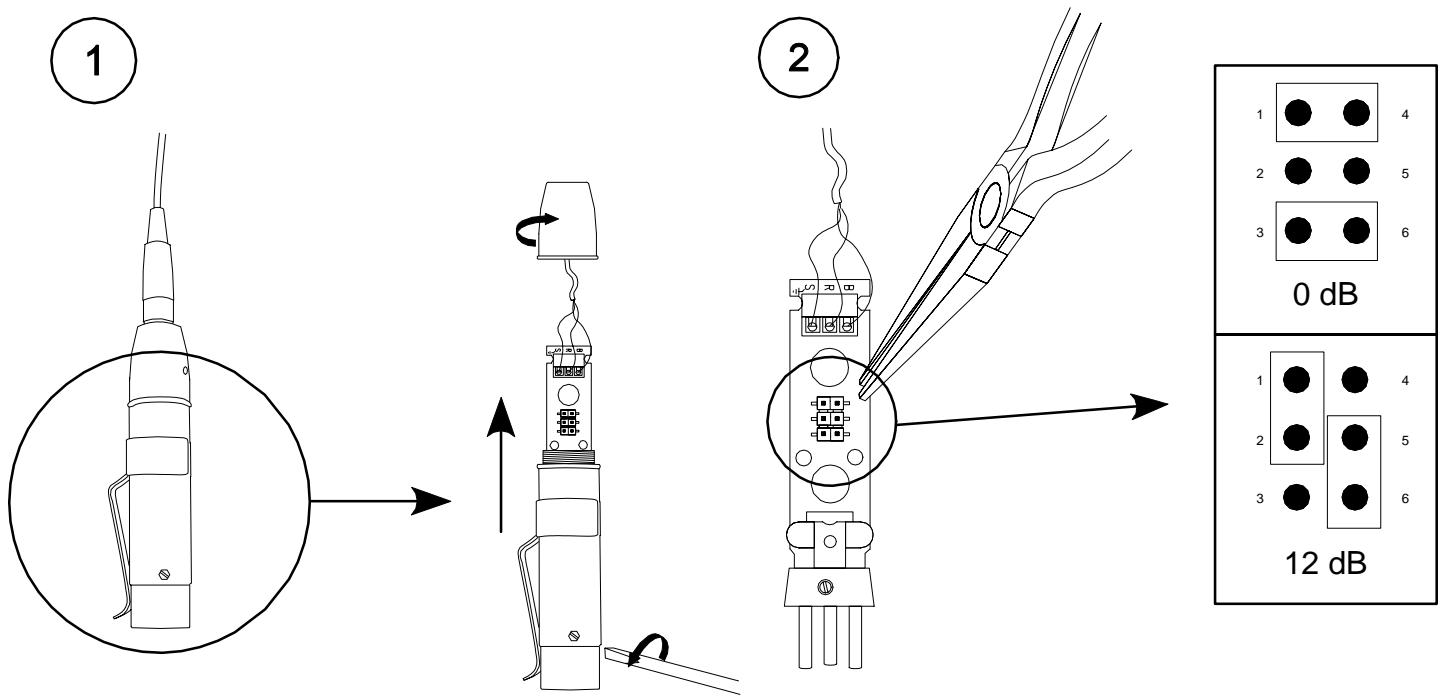
CHANGING FROM SIDE TO BOTTOM CABLE EXIT
CHANGEMENT DE LA SORTIE DU CÂBLE DU CÔTÉ AU DESSOUS
UMBAU VON SEITLICHEN KABELAUSTRITT ZU AUSTRITT NACH UNTER
CAMBIO DE SALIDA LATERAL DEL CABLE A SALIDA INFERIOR
MODIFICA PER FAR USCIRE IL CAVO DAL BASSO ANZICHE LATERALMENTE

FIGURE 3 • ABBILDUNG 3 • FIGURA 3



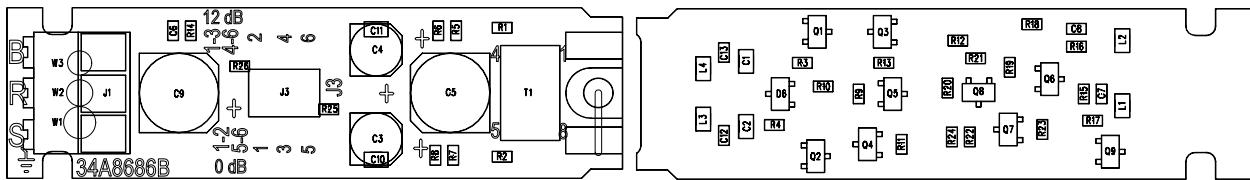
SNAP-FIT WINDSCREEN INSTALLATION
INSTALLATION DU COUPE-VENT ENCLIQUEURAGE
ANBRINGUNG DES STECKRAST-WINDSCHIRMS
INSTALACION DE PANTALLA DE ESPUMA
INSTALLAZIONE DELLO SCHERMO PARAVENTO

FIGURE 4 • ABBILDUNG 4 • FIGURA 4



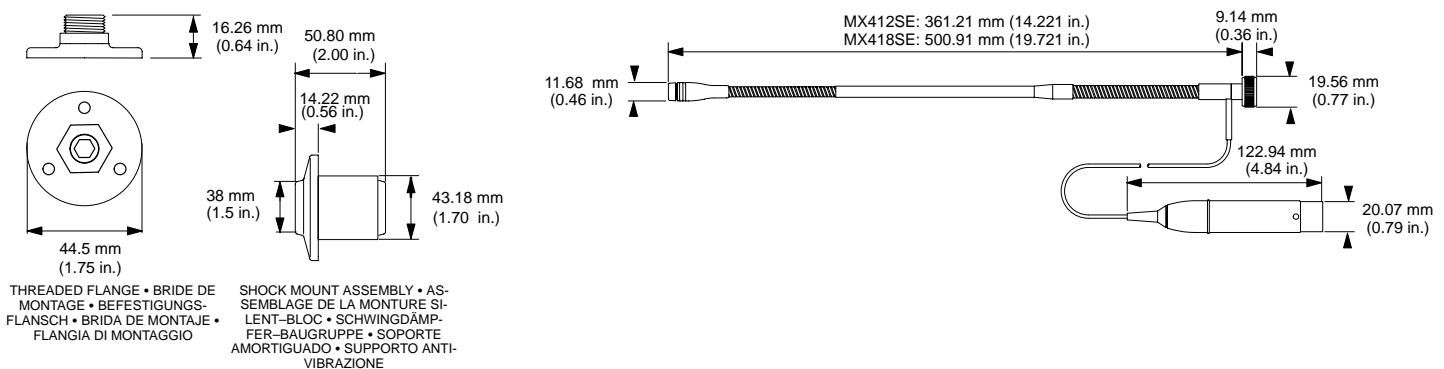
PREAMP GAIN ADJUSTMENT • RÉGLAGE DE PRÉAMPLI • VORVERSTÄRKER-VERSTÄRKUNGSEINSTELLUNG • AJUSTE DE GANANCIA DEL PREAMPLIFICACIÓN • REGISTRAZIONE DI GUADAGNO DELLA PREAMPLIFICAZIONE

FIGURE 5 • ABBILDUNG 5 • FIGURA 5



PREAMPLIFIER CIRCUIT BOARD LEGEND • LÉGENDE DU CIRCUIT IMPRIMÉ DU PRÉAMPLIFICATEUR • BESCHRIFTUNG DER VORVERSTÄRKER-LEITERPLATTE • LEYENDA DE TARJETA DE CIRCUITOS DE PREAMPLIFICADOR • LEGENDA DELLA SCHEDA DI CIRCUITI DEI MODELLI DEL PREAMPLIFICATORE

FIGURE 6 • ABBILDUNG 6 • FIGURA 6

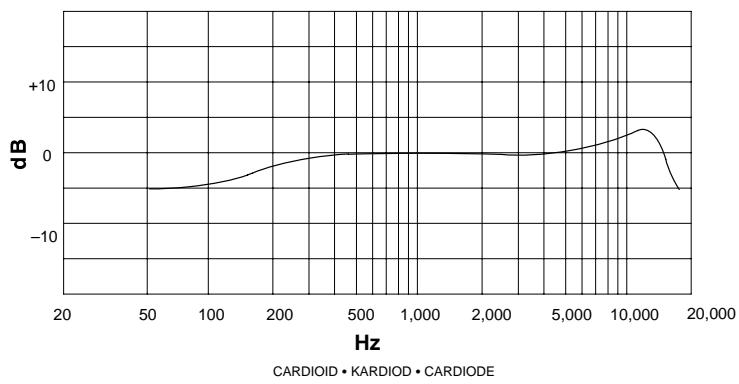


THREADED FLANGE • BRIDE DE MONTAGE • BEFESTIGUNGSFLANSCH • BRIDA DE MONTAJE • FLANGA DI MONTAGGIO

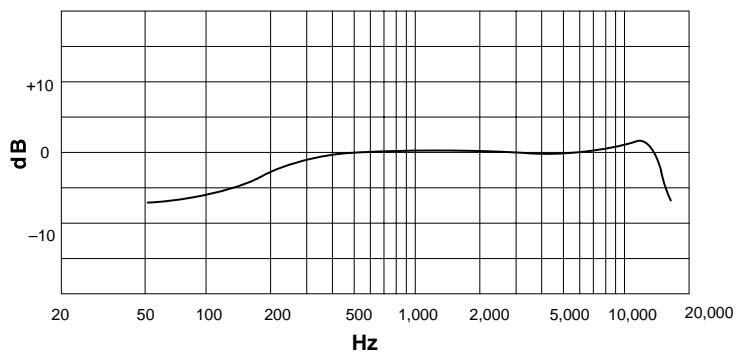
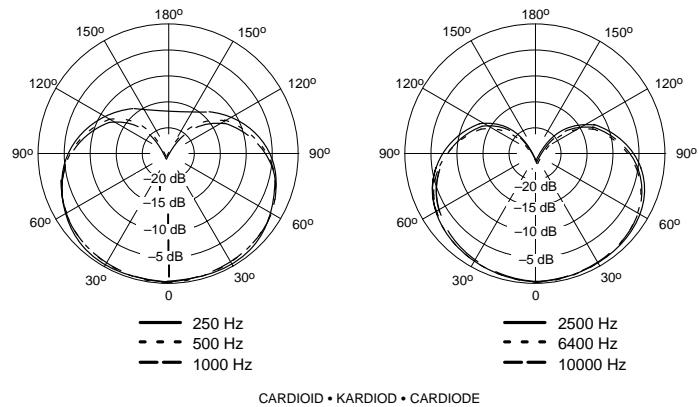
SHOCK MOUNT ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DE LA MONTURE SILENT-BLOC • SCHWINGDÄMPFER-BAUGRUPPE • SOPORTE AMORTIGUADO • SUPPORTO ANTI-VIBRAZIONE

DIMENSIONS DIMENSIONS ABMESSUNGEN DIMENSIONES DIMENSIONI

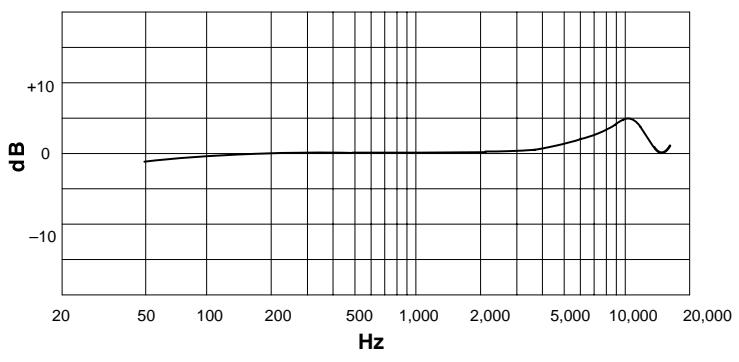
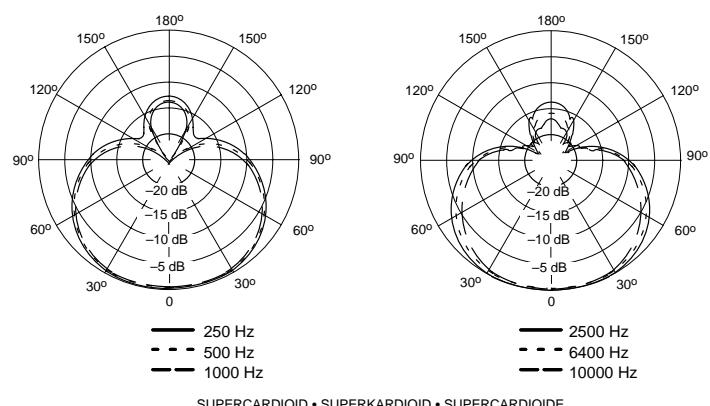
FIGURE 7 • ABBILDUNG 7 • FIGURA 7



CARDIOID • KARDIOD • CARDIOIDE



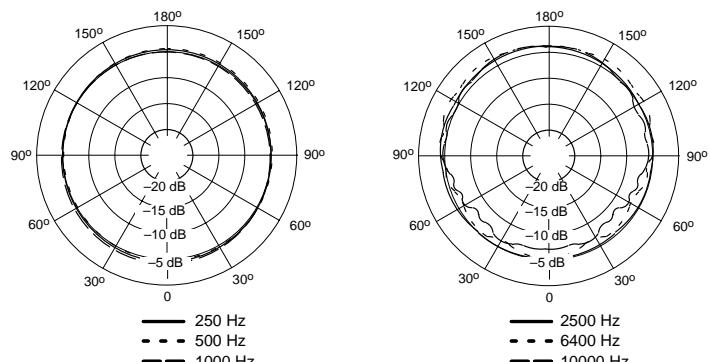
SUPERCARDIOID • SUPERKARDIOD • SUPERCARDIOIDE



OMNIDIRECTIONAL • OMNIDIRECTIONNELLE • OMNIDIRECCIONAL •
ALLE RICHTUNGEN • OMNIDIREZIONALE

TYPICAL FREQUENCY RESPONSE
COURBE DE RÉPONSE TYPIQUE
TYPISCHER FREQUENZGANG
RESPUESTA DE FRECUENCIA TIPICA
RISPOSTA IN FREQUENZA TIPICA

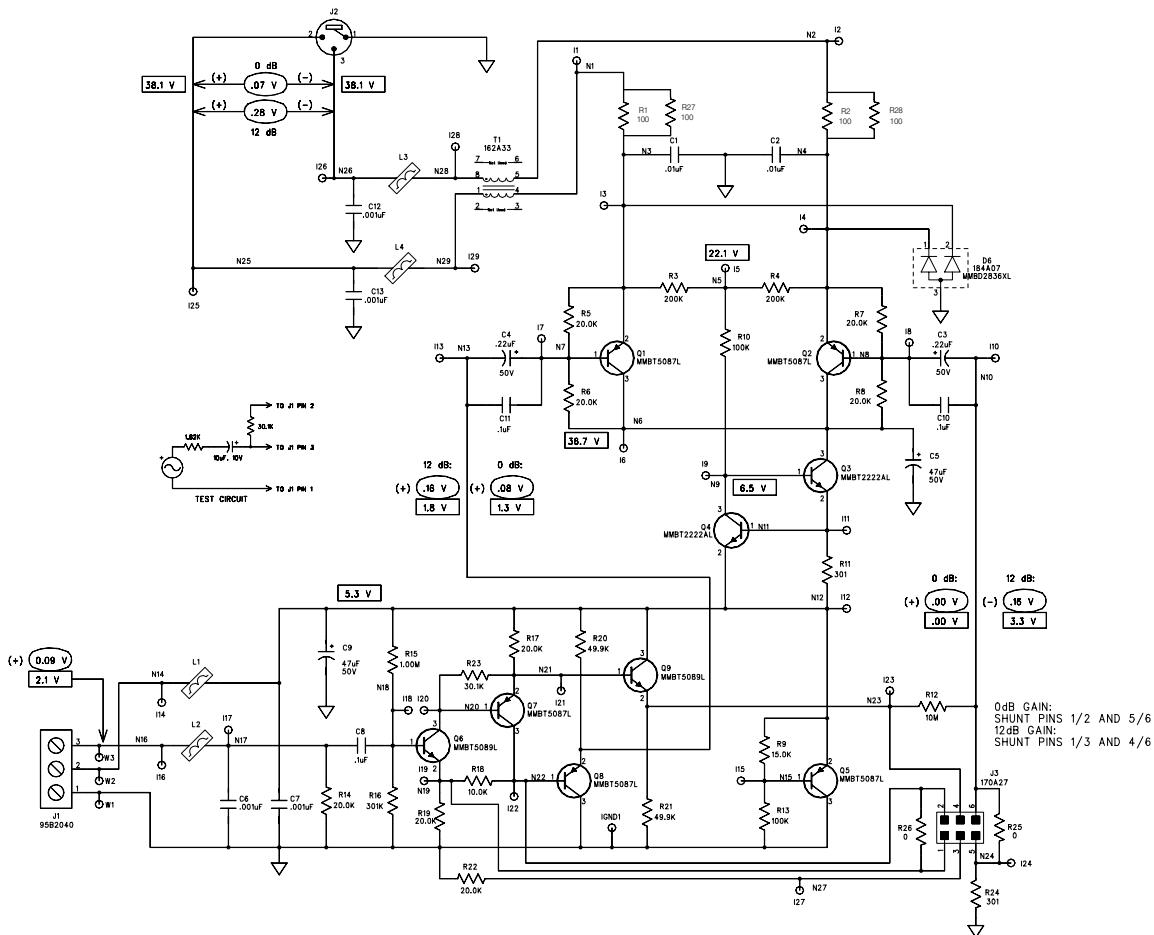
FIGURE 8 • ABBILDUNG 8 • FIGURA 8



OMNIDIRECTIONAL • OMNIDIRECTIONNELLE • OMNIDIRECCIONAL •
ALLE RICHTUNGEN • OMNIDIREZIONALE

TYPICAL POLAR PATTERNS
COURSES DE DIRECTIVITÉ TYPIQUES
TYPISCHE POLARMUSTER
PATRONES DE CAPTACION POLAR TIPICOS
DIAGRAMMI POLARI TIPICI

FIGURE 9 • ABBILDUNG 9 • FIGURA 9



PREAMPLIFIER SCHEMATIC DIAGRAM • SCHÉMA DE PRINCIPE DU PRÉAMPLIFICATEUR • STROMLAUFLAN
FÜR VORVERSTÄRKER • DIAGRAMA ESQUEMATICO DEL PREAMPLIFICADOR • SCHEMA CIRCUITALE DEI
MODELLO DEL PREAMPLIFICATORE

FIGURE 10 • ABBILDUNG 10 • FIGURA 10

NOTES:

1. All resistors 1/10 Watt, 1%, 0805 unless otherwise specified.
 2. Electrolytic capacitors shown in μF , $\pm 10\%$, 50V or more, unless otherwise specified.
 3. The following symbols denote:

(+) 15mV A.C. Voltage (+) 15mV A.C. Voltage, Mic Off ↴ Printed Circuit Ground
 (-) 15mV D.C. Voltage (-) 15mV D.C. Voltage, Mic Off // Case Ground

(+) / (-) indicate A.C. polarity relative to input test signal.

4. All voltages measured with input driven by a 0.1 Vrms, 1kHz signal through the test circuit shown below. A Shure M367 mixer or equivalent, with 48 V phantom power switched on, supplies the required power and load to preamplifier.

SHURE®

SHURE Incorporated
Web Address: <http://www.shure.com>
222 Hartrey Avenue, Evanston, IL 60202-3696, U.S.A.
Phone: 847-866-2200 **Fax:** 847-866-2279
In Europe, Phone: 49-7131-72140 **Fax:** 49-7131-721414
In Asia, Phone: 852-2893-4290 **Fax:** 852-2893-4055
Elsewhere, Phone: 847-866-2200 **Fax:** 847-866-2585